

TEKA



**TEKA ドラム式洗濯機  
WMK 81050 WH  
取扱説明書**



# 目次

!	安全上の注意とお願い	P.1
1.	本体各部名称	P.7
2.	洗濯機をご使用になる前に	P.9
3.	コントロールパネル	P.12
4.	プログラムガイド	P.13
5.	ご使用方法	P.15
6.	オプション機能について	P.18
7.	メンテナンス	P.21
8.	故障かな？	P.23
9.	エラーコード	P.24
10.	サービスセンター	P.25

# ！安全上の注意とお願い（必ずお守りください）

※ ご使用前に、この安全上の注意とお願いを良くお読みの上、正しくお使いください。

※ ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、使用される方や他の方々への危害や損害を未然に予防するためのものです。

※ 以下の取扱説明書を守らずに、ケガを負われた場合並びに故障をした場合、弊社は責任を負いかねますのでご注意ください。

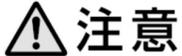
※ この取り扱い説明書は紛失しないよう、大切に保管してください。

**本書中の絵表示の説明** 説明内容を無視し、誤った使い方をしたときに生じる危険や損害の程度を、次の表示（絵表示と用語）で区分し、説明しています。



**警告**

この表示を無視して、誤った取扱をすると、人が死亡または重傷に結びつく可能性があるもの。



**注意**

この表示を無視して、誤った取扱をすると、人が傷害または、家屋・家財などの損害に結びつくもの。

取扱説明書にある警告図記号（マーク）や説明文などをよく読んで正しくお使いください。



禁止マーク

製品の取り扱いにおいて、その行為を禁止するマーク



注意マーク

製品の取り扱いにおいて、発火、高温等に対する注意を喚起するマーク



分解禁止

製品を分解してはいけません。感電やけがの原因になります。



感電注意

分解したり、水をかけると感電の原因になります。



接触禁止

触ってはいけません。けがの原因になります。



発火注意

使い方を誤ると、発火の原因になります。



火気禁止

火気を近づけてはいけません。製品が発火する原因になります。



高温注意

高温になる部分があり、触ると火傷の原因になります



風呂シャワー室での使用禁止

風呂場などで使ってはいけません。漏電によって、感電や発火の原因になります。



指のケガに注意

使い方を誤ると指のケガの原因になります。



水ぬれ禁止

雨水のかかるところで使ってはいけません。漏電によって感電や発火の原因になります。



手を挟まれないよう注意

ドア、挿入口などで、手指を挟まれ、けがの原因になります。



ぬれ手禁止

ぬれた手で製品を触ってはいけません。感電の原因になります。



損害注意

機器に損害を与える可能性があります。



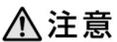
火傷の危険

ガラスドアが熱いことがあります。火傷の原因になります。

# ！安全上の注意とお願い

 <p>指示マーク</p>	<p>製品の取り扱いにおいて、指示に基づく行為を強制するマーク</p>
 <p>電源プラグを抜く</p> <p>電源プラグをコンセントから抜いてください。</p>	 <p>アース接続</p> <p>安全アース端子付きの製品の場合、アース線を必ず接続してください。</p>

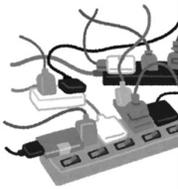
- 重傷とは：火傷（高温・低温）、感電、怪我、失明、骨折、中毒など後遺症が残ったり、入院や長期にわたる通院が必要なものをさします。
- 傷害とは：治療のため絵、入院や、長期にわたる通院が必要とされない、怪我をさします。
- 物的損害とは：財産の損害、機器の損傷が含まれます。

輸送や設置の際の取扱に関する警告・注意			
 	<p>輸送ボルトは、専門業者が洗濯機に取り付け／取り外しをしてください。</p>		<p>溜まった水が洗濯機から漏れることがあります。</p>
 	<p>洗濯機は慎重に取り扱ってください。持ち上げる際は、各突出部を持たないでください。運搬中、機械のドアをハンドルとして使用することはできません。</p>	 	<p>ドラム内に手を入れないでください。</p>
	<p>製品には新しいホースセットを使用し、古いホースセットは再利用しないでください。</p>		<p>洗濯機が損傷する可能性がある為すべての梱包材と輸送用ボルトを操作前に外してください。</p>
	<p>電源電圧と周波数は、洗濯機の電源電圧・周波数と同じになるように注意してください。</p>	 	<p>漏電時の感電の恐れがあるため、必ずアース線を取り付けてください。（販売店・サービスセンターにご依頼ください。）</p>
 	<p>製品は、ロック可能なドア、引き戸、または洗濯機の反対側にヒンジがあるドアの後ろに設置しないでください。</p>	 	<p>洗濯機は湿度の高い場所に設置しないでください。</p>
	<p>水と電気機器は、製造業者の指示および地域の安全規制に従って、資格のある技術者が接続してください。</p>		<p>安全を確保するため、電源コードのプラグは接地された3極ソケットに挿入する必要があります。慎重に確認し、ソケットが適切かつ確実に接地されていることを確認してください。</p>
	<p>衣類を最初に洗濯する前に、洗濯機に何も入れずに1サイクル動かしてください。</p>		<p>雑音や映像の乱れの原因になる場合があるため、本機をラジオやテレビの近くに置かないようにしてください。</p>
	<p>本機の許容給水圧は 0.05MPa から 0.8MPa の間になります。極端に低い水圧の場合、機械故障や不具合の原因になります。</p>		

# ！安全上の注意とお願い

お子様をケガや、事故から守るために			
<p>⚠ 警告</p>  	<p>6歳未満のお子様は、常に保護監督者の監督のもと、製品に近づかないようにしてください。 お子様が製品で遊ばないようにしてください。</p>		<p>⚠ 注意</p> <p>運転中はガラス扉が非常に熱くなることがあります。 お子様やペットが製品に近づかないようにしてください。</p> 
<p>⚠ 警告</p> 	<p>ペットや子供が洗濯機に入り込む可能性があります。操作する前には必ず中を確認してください。</p>		<p>⚠ 注意</p> <p>洗剤が誤って目に入った場合は、ぬるま湯で目をすすぎ、救急病院に相談し指示に従ってください。</p> 
<p>⚠ 警告</p>	<p>お子様やペットが誤ってドラム内に入らないよう、踏み台などを近くにおかないようにし、ドアは常に閉め使用時以外は電源プラグを抜いてください。</p>		<p>⚠ 注意</p> <p>梱包材は危険です。すべての梱包材(ビニール袋、フォームなど)はお子様に触らないようにしてください。</p> 
<p>⚠ 警告</p>	<p>保護監督者の監督なしで、お子様だけで、本製品のお手入れや、メンテナンスをさせないでください。</p>		<p>⚠ 注意</p> <p>洗剤や、柔軟剤などは、お子様の手の届かない場所に保管してください。</p> 
<p>⚠ 警告</p>	<p>お子様やペットをドラム内にいれてはいけません。窒息、感電、けがの危険があります。</p>		<p>⚠ 注意</p> <p>操作に不安がある方やお子様を取り扱う場合には、製品の使用方法が分かる保護監督者と一緒に行うか、事前に一緒に操作確認を行い保護監督者の了解のもとで使用してください。</p> 
<p>⚠ 警告</p>	<p>お子様が洗剤を誤飲した場合は、直ちに医師に相談してください。</p>		

# ！安全上の注意とお願い

洗濯機のご使用時における注意点				
<p><b>⚠ 警告</b></p> 	<p>洗濯機の定格電流よりも低い定格電流のソケットは使用しないでください。濡れた手で電源プラグを抜かないでください。</p> 		<p>洗濯機は、爆発性ガスや腐食性ガスのある部屋だけでなく、浴室や湿気の多い部屋には設置しないでください。</p> 	
<p><b>⚠ 警告</b></p> 	<p>延長コードやマルチソケット、たこ足配線で電源に接続しないでください。</p> 		<p>単一の給水バルブを備えた洗濯機は、冷水蛇口にのみ接続できます。給湯には絶対に接続しないでください。</p> 	
<p><b>⚠ 警告</b></p> 	<p>可燃性および爆発性または有毒な溶剤は禁止されています。ガソリンやアルコールなどは洗剤として使用しないでください。</p> 		<p>十分な換気を行ってください。</p> 	
<p><b>⚠ 警告</b></p> 	<p>製品を使用する前に、ライターやマッチなど、ポケットからすべての物を取り出しポケットが空になっていることを確認してください。</p> 		<p>硬貨、ブローチ、釘、ねじ、石などの鋭くて硬いものは、本機に重大な損傷を与える可能性があります。</p> 	
<p><b>⚠ 注意</b></p> 	<p>この洗濯機は屋内専用です。固定されていない船内・屋外などで使用することはできません。</p> 		<p>洗濯機が高温の洗濯水を排水するときは、火傷に注意してください。</p> 	
	<p>ドラム式洗濯機専用の洗剤を使用してください。粉せっけん・重曹・液体せっけんは、固まりやすいので使用しないでください。</p>		<p>柔軟仕上げ剤、または同様の製品は、指示どおりに使用してください。</p> 	
 	<p>洗濯中は手動で水を補充しないでください。</p> 	  	<p>ドアを開ける前に、ドラム内の水が排水されているかどうかを確認してください。水が見える場合はドアを開けないでください。</p> 	
	<p>大小にかかわらず、カーペットの洗濯は禁止されています。</p> 		<p>防水性のある衣類は洗わないでください。振動や偏りの原因になります。レインコート・スキーウェア・おむつカバー・サウナスーツ・防水カバーなど</p> 	

# ！安全上の注意とお願い

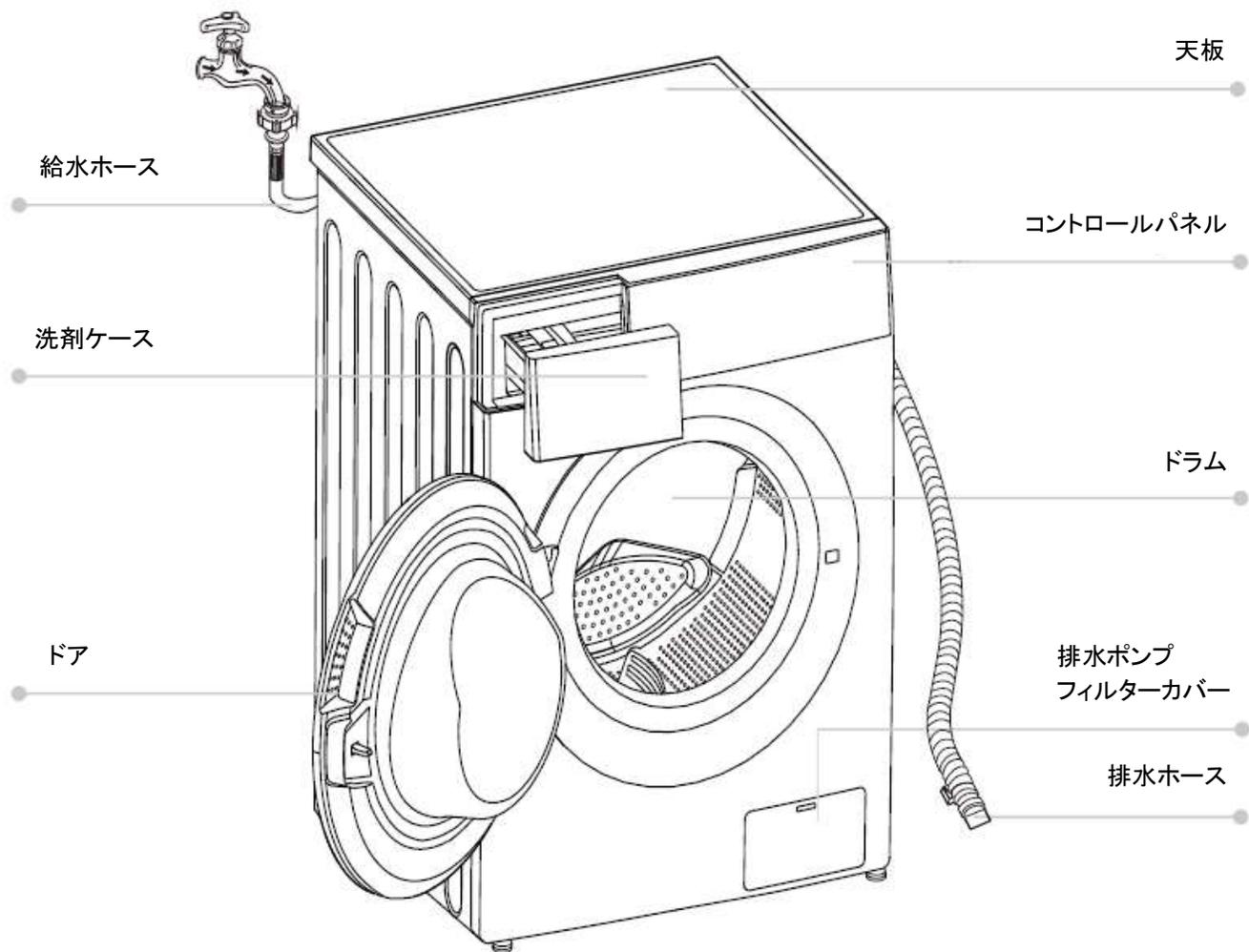
洗濯機のご使用時における注意点			
<p>⚠ 警告</p>  	<p>アロマオイル・アルコールが付いた衣類は、洗濯機の熱で、自然発火することがありますので絶対に洗濯機で洗濯しないでください。製品が暖かくなり、オイルの酸化反応を引き起こし熱が発生します。オイルが付いた洗濯物を積み重ねたり、入れたままにしたりすると、熱が逃げられず、火災の原因になります。</p> 		<p>洗濯機の上に乗ったり、洗濯機のドアに寄りかかったりしないでください。</p>  
	<p>過度の力でドアを閉めないでください。ドアを閉めるのが難しいと思われる場合は、衣服の入れ過ぎや片寄りがないかどうか確認してください。また、過度の力でドアを上から押して閉めるとドアヒンジ及びドアが破損する場合があります。</p> 	 	<p>植物油や食用油、ベンジン、シンナー、ガソリンなどを含む生地、または美容オイルやヘアケア製品で汚れた生地を洗濯する場合は、洗濯機に入れる前に、洗剤をいれたお湯で洗うと、危険性が軽減されますが、必ずしも安全ではありません。洗濯機の使用は避けてください。</p> 
 	<p>発泡ゴム（ラテックスフォーム）、シャワーキャップ、防水テキスタイル、ゴムで裏打ちされた物品、発泡ゴムパッドが付いた衣服または枕などのアイテム、布団の綿などのポリプロピレン繊維製品、スポンジなどの樹脂製品は、洗濯機で洗濯しないでください。</p> 	 	<p>プログラムが完了したら、ドアが開くまで約 1～2 分間お待ちください。終了後は電源を OFF にしてください。</p> 
	<p>運転中にドアを開けることはできません。脱水時、停止操作から洗濯槽が完全に止まるまで時間がかかります。</p> 		<p>製品のデータシートは、メーカーWEBサイトや銘板ご確認ください。</p>
	<p>炭化水素を含む製品は、高温にさらされると自然発火する可能性がある為使用を避けてください。</p>		

# ！安全上の注意とお願い

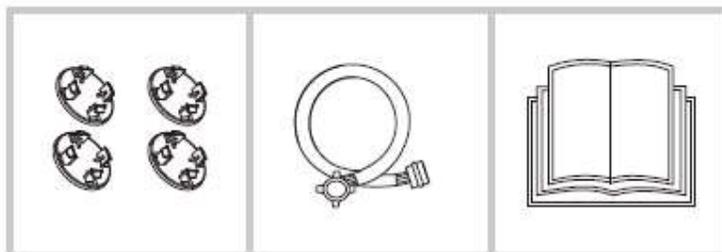
メンテナンスにおける注意点			
	<p>洗濯後は、すぐ水栓を止め（バルブを閉める）、電源を切ることを忘れないでください。</p>		
	<p>電源コードが損傷している場合は、危険を回避するために、製造業者、サービス業者、または同様の有資格者が交換する必要があります。</p>		
	<p>本製品を設置した場所を清潔に保ってください。害虫などによる損害は保証の対象外となります。</p>		
	<p>クリーニングまたはメンテナンスの前には、水栓を止め（バルブを閉める）、電源プラグを抜いてください。</p>		<p>洗剤が付着した場合は固く絞った布で素早くふき取ってください。</p>
	<p>長期旅行などで留守にする場合は止水栓を止めてください。</p>		

 <b>注意</b>	<p>本機は一般家庭及び類似する環境で年間 200 回程度の使用頻度を想定して設計されています。また、本機は屋外で使用することを想定しておりません。一般家庭以外での使用における故障はアフターサービスなどの対象外となります。</p> <p><b>本機を下記の場所で使用されると製品の寿命が短くなり、保証が無効になります。</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ 業務用途、ホテル、旅館、民泊施設、介護施設、医療施設、学校、その他施設全般</li> <li>■ マンスリーマンション、シェアハウス、オフィス、スタッフルーム</li> <li>■ オイル・アルコール・薬品を使用される店舗、サロン、飲食店全般</li> </ul>
 <b>注意</b>	<p>設置床がコンクリートではなく、二重床の場合、洗濯可能容量が約 8kg になります。</p>

## 1. 本体各部名称



付属品:



輸送用ボルト穴カバー

給水ホース

取扱説明書 x1



注意: 本体画像はイメージです。  
モデルにより異なる場合がございます。

## ■ 洗濯機の開梱

洗濯機を開梱し、輸送中の損傷がないか確認してください。すべての付属品が入っていることを確認してください。輸送中に洗濯機に損傷がある場合、または付属品が不足している場合は、すぐに販売店に連絡してください。

## ■ 梱包材の処分

梱包材はお子さまにとっては危険なものです。お子さまが簡単に触れないようお住まいの地域の分別方法に従い、梱包材を適切に廃棄してください。他の日常生活ゴミと一緒に梱包材を捨てないでください。

## ■ 輸送用ボルトの取り外し

この洗濯機を使用する前に、輸送用ボルトを背面から取り外す必要があります。次の手順に従ってボルトを取り外してください。(設置と取り外しは専門業者にて行います。)

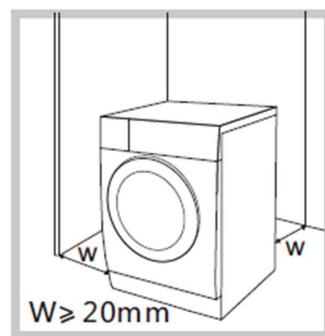
- 1.すべてのボルトをスパナで緩めてから取り外します。
- 2.輸送用ボルト穴をカバーでふさぎます。
- 3.将来のお引越等にて備えて輸送用ボルトを適切に保管してください。



## ■ 設置場所

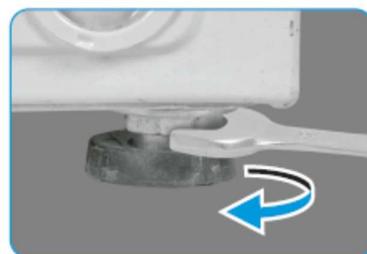
洗濯機を設置する際は、次のような場所を選定してください。

- 堅く、乾燥した、水平な場所 (水平でない場合は、「アジャスターの調整」を参照して水平にしてください。)
- 右の図のような左右と後の壁との距離を最低 20mm 以上空けてください。
- 直射日光を避けてください。
- 十分な換気が可能な場所
- 室温が 0℃ 以上の場所
- 石炭やガスなどの熱源から遠ざけてください。
- 洗濯機を電源コードの上に置かないようにしてください。
- 洗濯機をカーペットの上に設置しないでください。



## ■ アジャスターの調整

1. 洗濯機を設置するときは、まずアジャスターがキャビネットにしっかりと取り付けられ、水平になっているかどうかを確認してください。そうでない場合は、手またはスパナで元の位置に戻し、スパナでナットを締めてください。
2. 洗濯機を設置した後、上から四隅を順に押し、がたつきがある場合は、足のアジャスターで調整します。



## 2. 洗濯機をご使用になる前に



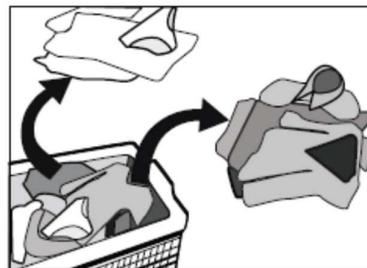
### ご注意

1. 製品を正しくアース接続してください。感電の危険を減らすことができます。本機はアース端子にプラグ、アース線を含む電源コードを備えています。
2. 電源保護装置が作動するか、ヒューズが焼損する可能性がある為、洗濯機は他の電化製品とは別の回路で接続するようにしてください。

■以下のチェック項目を確認して下さい。

### 【初めて洗う衣類は色落ちしないか確認して下さい。】

- ・ 洗剤をつけた白いタオルで目立ちにくい衣類の端を洗い、タオルに色移りしていないか確認してください。
- ・ 外国製の色落ちしやすいスカーフや衣類は別々に洗濯してください。
- ・ 襟・袖・ポケットなどの落ちにくい汚れは、液体洗剤をつけたブラシで優しくこすり洗いしてから洗濯すると効果的です。
- ・ デリケートな衣類は、色落ちやダメージの原因になる為、必ず洗濯表示に従って洗濯してください。



### 注意

洗濯する衣類は長時間放置しないでください。カビが発生しシミの原因になる場合があります。指定された洗濯温度に従って洗濯してください。変色や変形の原因になります。

### 【洗濯機で洗えない服】

変形する可能性のある衣服：ネクタイ、ベスト、上着など  
➡ 型崩れの原因になります



絹・レーヨン・人口繊維・キュプラ製品（混紡品）  
➡ 変色・型崩れの原因になります



新洗濯記号がついてるもの。（素材表示がなく素材がわからないもの）



（家庭での洗濯はできません）



### 警告

- ・ しわ加工、型押し、樹脂を使用した衣類などは、水に浸すと変形する場合があります。綿、ウール製品の中でも、しわ加工されたシルクや、ファーや、ファーの飾りがついた製品は簡単に歪みますのでご注意ください。
- ・ 装飾服、ロングドレス、伝統衣装などは、すぐに色落ちする製品ですので、洗濯表示を必ず確認してください。
- ・ 洗濯表示や、素材表示のない衣類は洗わないようにしてください。
- ・ ガソリン、石油、ベンゼン、シンナー、アルコールなどで汚れた衣類を絶対に洗わないでください。

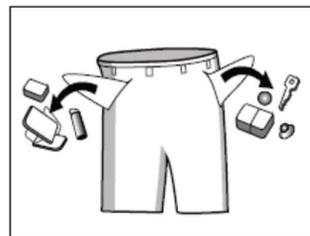


## 【衣服を洗う前のチェックリストと準備】

### ■ ポケットの中身を取り出してください。

- 衣類のポケットを確認してください。
- 洗濯する衣類のポケットを確認し、クリップ、硬貨、ヘアピンなどの硬い物は取り出してください。

※ 洗濯機の破損やトラブル発生の原因になります。



### 洗濯する衣類については、次の特性に従って分類してください。

洗濯表示の種類 → コットン・MIX 繊維・合成繊維・絹・ウール・化繊に分類されます。

#### 色

白と色物に分別してください。色物衣類は、別の方法で洗う必要があります。



#### サイズ

選択効果を高めるために、さまざまなサイズのものを一緒に洗ってください。



すべての洗濯用品の洗濯表示ラベルを確認してください。



#### 素材

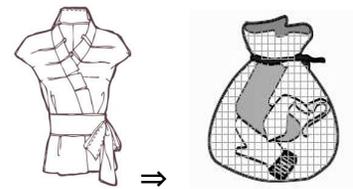
デリケートな衣類は個別に洗濯してください。ウール、カーテン、シルクなどについては、洗濯表示を確認し優しく洗えるプログラムを選択するようにしてください。



衣類は洗濯機に入れる前に仕分けしてください。フック付きカーテンについては、洗う前にフックを外してください。ボタンや刺繍が付いている衣服は、裏返してから洗ってください。

### ■ ファスナーのついた服の場合

- ファスナーを閉じ、ボタンまたはフックを固定してください。紐やリボンは、まとめて束ねてください。
- 下着からワイヤーが飛び出し、機械を損傷しないように、洗濯ネットに入れることをお勧めします。
- レース地のもの、ベルト付のジャケットや衣類、小物(ストッキング、ハンカチ、ネクタイなど)などは、洗濯ネットに入れてください。
- バスタオル、ジーンズ、バスローブなどのような大きくて重い衣類を1つだけで洗うと、片寄りが生じやすく、アンバランスの警告が鳴る場合があります。脱水をスムーズに行えるように、一緒に洗う衣類を1つか2つ追加することをお勧めします。
- 衣服からほこり、汚れ、ペットの毛を取り除きます。ほこりや汚れは、摩擦による損傷の原因となり、洗濯効果を妨げる可能性があります。
- マジックテープのついたものは接着して、洗濯ネットに入れて洗ってください。



※洗濯ネットに衣類を入れたまま脱水機能は使用しないでください。

## ■ 赤ちゃんの肌を守るために

より清潔を保つ為、肌着を含むベビー用品(ベビー服とタオル)は、個別に洗濯してください。

すすぎ時間を長くして、洗剤を残さないようにすすぎと洗浄を徹底してください。

ドラム式洗濯機専用液体洗剤を使用してください。

洗濯石鹼を使用すると、石鹼の残りかすが衣服の隙間に残る可能性があります。



白い靴下、襟、袖など、汚れやすい部分は、洗濯機に入れる前に手洗いをするをお勧めします。



## ■ 綿素材 予洗い

通常汚れの洗濯物は、本機を使用して洗うことにより電気、時間、水、洗剤を節約できます。

ただし、綿素材の衣類が非常に汚れている場合は、予洗い時に酵素系洗剤を使用すると効果的です。

## ■ 主な素材の容量例は以下の通りです

繊維の種類	最大容量
Cotton(綿)	10.0 kg
Wool(ウール)	2.0 kg

**▲** **ご注意** 定格容量は最大容量です。定格容量を超えない様にご注意ください。

- 洗濯の際、毛羽立ちやすいもの
- は裏返し、別々に洗濯してください。
- 黒など色落ちしやすい色の衣服は、色移りの原因になる為、別々に洗濯してください
- 防水素材(スキーウェア・カーテンなど)の物は洗わないでください。  
水の飛び散りや、異常な振動の原因になり、すすぎや脱水の際に危険を生じ衣類の破損の原因となる恐れがあります。
- ペット用のベッドやマット、厚手のスポーツ着(柔道着等)並びに水を含むと重くなる加重衣類を洗濯すると振動でドラムが破損する恐れがございますので脱水機能を使用しないでください。

## 【脱水時の注意】

- **通常の衣類の脱水:**  
脱水後の水は、製品の背面にある排水ホースをつたって排水口から排出されます。
- **防水加工された衣類の脱水:**  
防水加工された衣類はうまく脱水できず、片寄による水の重さで洗濯機に偏心が生じ振動や移動の原因となりますので、ご注意ください。

**▲** 毛布やラグ、カーテンなど重い洗濯物を洗う場合は脱水機能を使用しないでください。  
洗濯機が壊れてしまう場合があります。

## しっかり脱水されていない場合は…

衣類の片寄りを感知すると、アンバランスシステムが作動し、脱水の回転数が十分に上がらずに終了します。

これは、洗濯物が片寄ると、脱水時の振動が大きくなり、機器への負担や、周りの家具へのダメージを防ぐための機能です。



## アンバランスシステムが作動した場合は…

- **衣類が片寄っている場合:** ドラム内の洗濯物をよくほぐして、もう一度 Rinse & Spin(すすぎと脱水)または Spin Only(脱水)プログラムを行ってください。
- **少量洗濯の場合:** 濡らしたタオルなどを数枚入れてもう一度 Rinse & Spin(すすぎと脱水)または Spin Only(脱水)プログラムを行ってください。
- **大きなものを1枚だけ洗濯している場合:** 濡らしたバスタオルを1枚追加して、もう一度 Rinse & Spin(すすぎと脱水)または Spin Only(脱水)プログラムを行ってください。

### 3. コントロールパネル



<b>1</b> ON/OFF ボタン	電源の ON/OFF を行います。	<b>4</b> プログラムダイヤル	各洗濯プログラムを選択できます。
<b>2</b> START/一時停止ボタン	スタート/一時停止をする際に使用します。	<b>5</b> ディスプレイ	設定・残り時間・オプション・エラーコード/メッセージを表示します。サイクル実行中の表示は ON のままです。
<b>3</b> オプションボタン	追加の機能や初期設定値の変更を行う際に使用します。オプションを選択した際にはランプが点灯します。		

#### ▲ ご注意:

- ・ コントロールパネルはモデルにより異なる場合がありますので、実際の製品をもとにご使用ください。
- ・ プログラムを選択し、「SPEED WASH」を押すと時間短縮洗いができます。

#### ■プログラムの選択

適切な洗濯プログラムは、次の洗濯温度表と組み合わせて、洗濯する衣類の種類、量、および汚れに応じて選択してください。

90°C	真っ白な綿または麻 (例: テーブルクロス、タオル、シーツ等)
60°C	何回か洗濯してある程度色落ちした麻、綿、および色落ちしない化繊衣類 (例: シャツ、パジャマ、やや落ち着いた白い麻や綿 (例: 下着))
40°C・30°C・20°C・冷水	一般的な生地類 (例: 化繊・ウール)

1. 衣類の種類に応じてダイヤルを回し、ご希望のプログラムを選択してください。
2. 汚れに応じて適切な温度を選択してください。  
(一般に、水温が高いほど汚れは落ちますが消費電力が大きくなり、洗濯プログラム時間が長くなります。)
3. 適切な脱水回転速度を選択してください。  
通常の衣類は 1000~1200rpm で、デリケートな衣類は 600~800rpm が推奨されます。  
回転速度が高いほど、繊維はより脱水しますが、衣類は傷みやすく、また脱水時の騒音も大きくなります。  
デリケートな衣類の表面にしわができ、衣類が傷む原因になります。

#### ▲ ご注意:

- 衣服を保護するために、デリケートな生地の衣類には低い脱水回転速度を選択してください。
- 主なプログラムは、洗濯する衣類の種類によって異なります。素材、汚れ具合、用途により次ページのプログラムガイドから選んでください。

## 4. プログラムガイド

プログラム	最大容量 (Kg)	洗剤		オプション						水温(°C) 初期設定/最 高	初期設定 時間	脱水回転速度 (RPM) 初期設定/最 大
		洗濯洗剤	柔軟剤	予約タイマー	予洗い	追加すぎ	スチーム	時間短縮	静音運転			
COTTON コットン	10	●	○	○	○	○	○	○	○	40/90	3:39	800/1500
SPORT スポーツウェア	5	●	○	○	○	○	-	○	○	40/60	3:18	800/1200
MIX ミックス	10	●	○	○	○	○	○	○	○	40/90	1:20	800/1500
BED LINEN ベッド・リネン	10	●	○	○	○	○	○	○	○	40/60	1:48	1000/1500
BABY CARE ベビーケア	10	●	○	○	○	○	○	○	○	60/90	1:42	1000/1400
20°C 20°C洗い	5	●	○	○	-	○	-	○	○	20/20	1:01	1000/1200
FAST 急速15分	2	●	○	○	-	-	-	-	○	常温/30	0:15	800/800
STERILIZE 殺菌消毒70°C	5	●	○	○	-	○	-	-	○	70	2:27	800/1500
ECO 40-60 エコ40-60	10	●	○	○	-	-	-	-	-	常温	3:59	1500
WOOL ウール	2	●	○	○	-	○	-	-	○	40/40	1.07	600/800
RINSE & SPIN すすぎと脱水	10	-	-	○	-	○	-	-	○	-	0:20	1000/1500
SPIN ONLY 脱水のみ	10	-	-	○	-	-	-	-	○	-	0:12	1000/1500
DRUM CLEAN ドラムクリーン	-	-	-	○	-	-	-	-	○	90	1:18	-

※実際の水温が表記のサイクル温度と異なる場合がありますが、同タイプの洗濯物を洗う為のエネルギーと消費水量の観点から最も効率的なプログラムを自動で行います。

- 「●」 必須
- 「○」 任意
- 「-」 選択出来ません

(注)実際のパラメーターは、上記の表と異なる場合があります。

洗濯物の種類に応じて洗濯プログラムをお選びください。

<b>COTTON</b> コットン	日常着用する、洗濯機洗い可の衣類に使用します。 洗濯時間が長く、非常に強い洗浄能力があります。 丈夫なシーツ、掛け布団カバー、枕カバー、ガウン、下着など、毎日使用する綿製品を洗う場合にお勧めです。
<b>SPORT</b> スポーツウェア	スポーツウェアや合成繊維(例:トレーニングウェア、化繊シャツ、コート、混紡衣類)の洗濯物に使用します。ニット製品を洗う際には、糸が緩く、泡が立ちやすいため、洗剤の量を減らしてください。
<b>MIX</b> ミックス	綿と合成繊維で作られた生地が混ざった洗濯物に使用します。
<b>BED LINEN</b> ベッド・リネン	羽毛布団を洗濯するプログラムです。
<b>BABY CARE</b> ベビーケア	赤ちゃんの衣類を洗濯するプログラムです。洗いとすすぎをしっかりと行い、赤ちゃんの肌を守ります。
<b>20°C</b> 20°C洗い	20°C水温で洗濯します。常温水洗いにも変更可能です。
<b>FAST</b> 急速 15分	あまり汚れていない少量の衣服を短時間で洗いたい場合や、おろしたての衣類に水を通したい場合などに適しています。
<b>STERILIZE</b> 殺菌消毒 70°C	60度以上の洗濯温度を30分以上保ち、効果的に殺菌消毒を行うプログラムです。
<b>ECO40-60</b> エコ 40-60	水温40-60°C程度で洗える洗濯物に適しています。水温40°C洗い(変更不可)。
<b>WOOL</b> ウール	手洗い、または洗濯機洗い可のラベルが付いたウール製衣類を洗うのに適しています。衣類の縮み防止のため、特に優しく洗濯を行うプログラムです。洗濯物のラベルに応じて適切な洗濯温度・洗濯洗剤を選んでください。
<b>RINSE &amp; SPIN</b> すすぎ・脱水	すすぎと脱水のみを行いたい場合に使用するプログラムです。
<b>SPIN ONLY</b> 脱水のみ	脱水のみ行いたいときに使用します。お好みの脱水回転速度を設定できます。
<b>DRUM CLEAN</b> ドラムクリーン	90°Cの水温でドラムの殺菌と洗浄を行い、庫内を清潔に保つためのプログラムです。必要に応じてこのプログラムを定期的の実施してください。  ※ ドラムクリーンを実施する際は洗濯物を入れないでください。

#### EU エネルギー表示&試験情報:

本機は EN 60456:2016+A11:2020(EU) 2019/2014、(EU) 2019/2023、(EU) 2021/340、(EU) 2021/341、に準じ、

EU エネルギー効率クラス: A

エネルギー消費試験使用プログラム: ECO 40-60、その他標準設定。最大容量 10.0kg

#### 試験データ

プログラム	洗濯容量	水温	プログラム時間	消費電力 (kWh/回)	消費水量	最高水温	脱水後残留水分 (%/ 回転数)
Fast	2.0	常温	0:15	0.030	31L	常温	75%/800
20°C	5.0	20°C	1:01	0.195	51L	20°C	65%/1000
Cotton	10.0	60°C	3:15	1.708	85L	60°C	53%/1500
Bed Linen	10.0	40°C	1:48	0.920	85L	40°C	65%/1000
Mix	10.0	40°C	1:20	0.871	85L	40°C	70%/800
ECO40-60	10.0	-	3:59	0.865	69.2L	37°C	53.9%/1450
ECO40-60	5.0	-	3:00	0.521	53.9L	31°C	53.9%/1450
ECO40-60	2.5	-	3:00	0.274	40.5L	26°C	53.9%/1450

(注)実際のパラメーターは、上記の表と異なる場合があります。

## 5. ご使用方法

● 始めてご使用になる前に、衣服を入れない状態で洗濯工程の全手順を一度行ってください。

1. 電源と水を接続してください。
2. 少量の洗剤を手動洗剤投入ケースに入れて閉じてください。
3. 「オン/オフ」ボタンを押してください。
4. プログラムを「COTTON」に合わせてください。
5. 「START/一時停止」ボタンを押してください。

### 【洗剤について】

- ・ 洗濯洗剤は、ドラム式専用の液体洗剤か、消泡タイプの液体洗剤を使用して、繊維の種類・色・洗濯温度・汚れに応じて洗剤を適切に使用してください。（過剰な泡が生成されると、泡が溢れだし、危険を伴う場合があります。）
- ・ 固形タイプやジェルボールタイプの洗剤、粉末洗剤は、濃縮洗剤、泡立ちのいい洗剤は泡の立ち過ぎを防ぐため、ご使用にならないようお願いいたします。
- ・ アルカリ性の漂白剤は、衣類を損傷する可能性がある為、使用しないことをお勧めします。
- ・ 洗剤の量が過剰だったり、水温が低すぎるなどの条件下では、洗剤物質が完全に排出できず、衣類に残ったり、洗濯機内に残ってしまい、衣類を痛め、機械故障の原因になります。
- ・ 洗剤が溶けない場合は、水の量や水温をご確認ください。
- ・ 洗濯の仕上がりは、衣類の量・汚れの程度・水の硬度、洗剤などによっても変わってきます。
- ・ より少ない水とエネルギー消費で最高の洗浄効果を得るために、洗濯温度に適したタイプの洗剤を選択してください。

推奨洗剤例：

推奨洗剤	洗濯サイクル	洗濯水温	洗濯物と素材の種類
花王 アタックゼロ ドラム式専用 	コットン ECO40-60 ミックス ベッド・リネン 殺菌消毒 70℃	水/20/30/40/60/90	綿または麻 リネン素材の洗濯物 合成繊維の洗濯物

 **注意！**

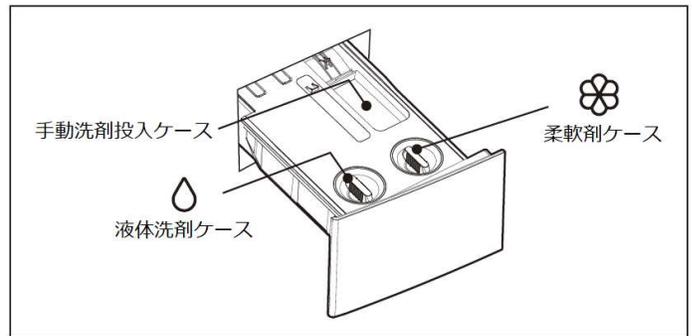
洗剤はお子様手の届かない安全で乾燥した場所に保管して下さい。

## Auto Dose 自動投入洗剤ケースについて

本機は Auto Dose 洗剤自動投入システムが搭載されており、洗剤ケースは右図の様に分かれています。

洗濯洗剤の入れ方：

1. 洗剤ケースを引き出してください。
2. 液体洗剤と柔軟剤ケースに洗剤を入れてください。
3. 都度手動で洗剤を投入する場合は洗剤の Auto Dose の設定をオフにしてください。  
なお、本機には柔軟剤手動投入ケースがないため、柔軟剤をご使用の際は柔軟剤自動投入ケースにあらかじめ柔軟剤入れ、柔軟剤の Auto Dose 設定をオンにしてください。(P.20「洗剤自動投入設定」をご参照ください。)
4. 一度で投入される液体洗剤は 25ml～30ml となっております。(正確なデータはございません。)日本の洗剤は多種であるため、洗剤の液体濃度により海外製の洗濯機に適した洗剤および柔軟剤の必要な量が変わります。  
「FAST(急速 15 分)」については洗剤の Auto Dose の設定をオフにし、手動洗剤投入ケースに液体洗剤を 10ml 程度入れてご使用下さい。  
※洗剤量を少なく、あるいは多くしたい場合は手動洗剤投入ケースをご使用下さい。  
※肌が弱い方や、アレルギーがある方は手動洗剤投入ケースで洗剤量を調整してください。



### 【注意】

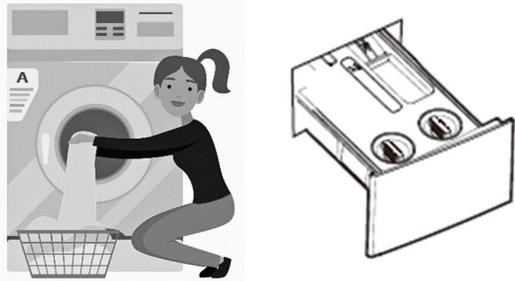
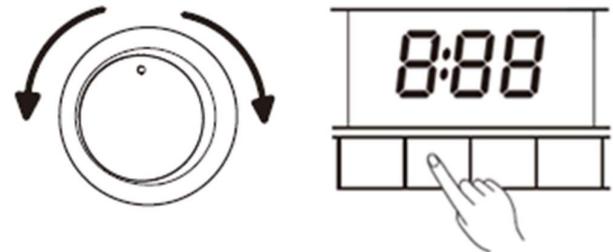
- ・Auto Dose 機能を使用し、肌に合わない場合は水で洗剤および柔軟剤を薄めて頂くか Auto Dose 機能のご使用をお控え頂き、手動洗剤投入ケースにて洗剤量を調整しながらお使いください。  
※柔軟剤は水で希釈して自動投入ケースにて調整してお使いください。
- ・「FAST(急速 15 分)」の洗浄コースで選択する場合 Auto Dose 機能(洗剤自動投入機能)を使用せず手動洗剤投入をご使用下さい。
- ・洗剤ケースは 1 ヶ月に 1 度洗ってください。ご使用頻度が高い場合は、1 週間に 1 度洗って下さい。  
※P.21 ご参照ください。
- ・自動投入で下記の洗剤は使用しないでください。  
機械の故障の原因となります。

ジェルボール、粉末洗剤、粉せっけん、液体せっけん、スティック型洗剤、粉末合成洗剤、粘土性が高い洗剤、漂白剤、重曹、濃縮洗剤、泡立ちのいい洗剤



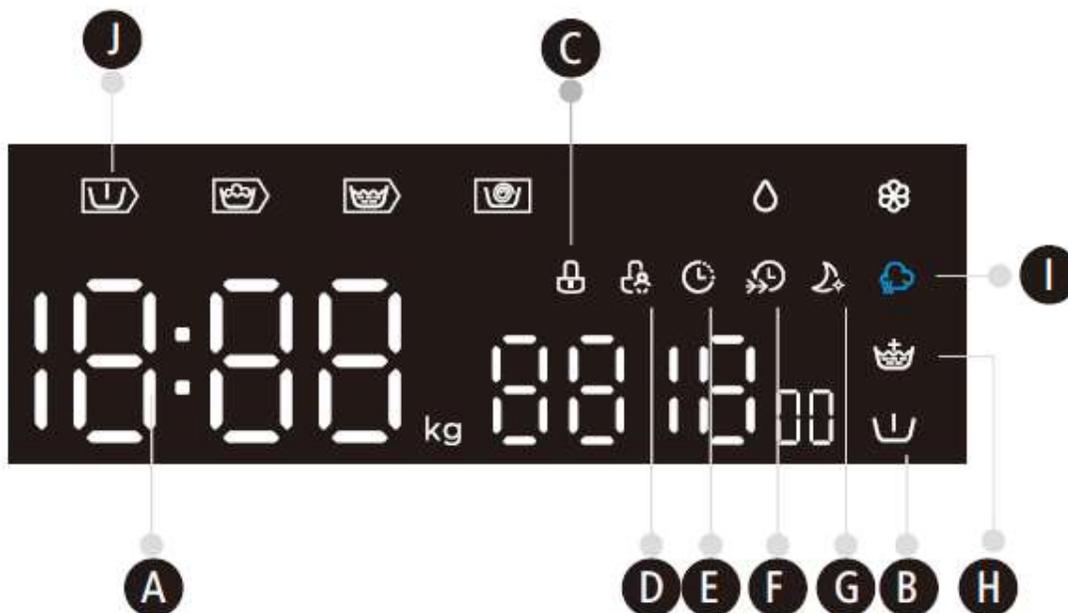
どちらも左回しで開けて、右回しで閉めます。

## ■基本的な操作方法

1. コンセントプラグを接続します。	
2. 給水ホースが正しく接続されているか、水栓が完全に開かれているか確認してください。	
3. 洗濯する衣類を入れ、必要に応じて液体洗剤を入れてください。 柔軟剤は手動投入ケースがないため、Auto Dose の柔軟剤ケースに入れてご利用ください。 ※柔軟剤の量が多いと感じる場合は、水で薄めてご利用ください。洗剤も同様に、多いと感じる場合は水で薄めてご利用ください。	
4. ON/OFF ボタンを押して電源を入れてください。	
5. ご希望のプログラムとオプションを選択してください。	
6. START/一時停止ボタンを押し、プログラムが開始されます。	

## 6. オプション機能について

プログラム選択後、それぞれお好みのオプションボタンを繰り返し押すと、予約タイマー、時間短縮、脱水回転速度、水温設定、すすぎ、追加すすぎ、スチーム、サイレントなどを設定できます。



A : 表示部

Wash Time	Delay Time	Speed	Error	End	Temp.
1:25	2H	400	E30	End	30
洗濯時間	予約開始時間	脱水回転速度	エラー	終了	水温

B :  予洗い表示

C :  ドアロック表示

D :  チャイルドロック表示

E :  予約タイマー表示

F :  Speed Wash(時間短縮)

G :  Silence(静音運転) プレイ

H :  追加リンス

I :  スチーム表示

J : 運転状態/進行状況表示



予洗い    本洗い    すすぎ    脱水

**オプション機能は以下の通りです。用途に応じて選択ください。**

 	<p><b>予約タイマー:Delay</b> このボタンで予約タイマー機能を設定できます。予約可能時間は0～24時間です。</p> <p><b>予約タイマーの設定</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. プログラムダイヤルを回して、プログラムを選択してください。</li> <li>2. 「予約タイマー」ボタンを押して予約時間を選択してください。</li> <li>3. 「START/一時停止」ボタンを押し、予約タイマーがセットされます。</li> </ol> <p><b>予約タイマー機能をキャンセルする場合</b> スタートボタンを押す前は、ディスプレイ上で“0H”が表示されるまで予約タイマーボタンの長押しします。プログラムサイクルがすでに開始している場合は、ON/OFF ボタンで一度電源を切り、再度電源をオンにしたあと、新たにプログラムを選択してください。</p> <p>注：洗濯機の作動中に電源が切れた場合、メモリに選択したプログラムが保存されます。電源が再起動し、「START/一時停止」ボタンを押すと、残りの時間から再スタートされます。</p>					
 	<p><b>時間短縮:Speed Wash</b> この機能により、洗浄時間を短縮できます。 (プログラムにより選択できない場合があります。P13 プログラムガイドをご参照ください。)</p>					
	<p><b>水温調整:Temp</b> 必要に応じてボタンを押して水温を調整してください。 常温・20℃・40℃・60℃・90℃から選択可能です。 ※水温調整ランプがすべて消えている場合は常温になります。</p>					
	<p><b>脱水回転速度調整:Spin</b> 必要に応じてボタンを押し、脱水回転速度(Rpm)を調整してください。 最大 1500 回転：0-400-600-800-1000-1200-1400-1500 から選択可能です。 ※回転速度が「0」の場合は排水のみで脱水は行いません。</p>					
	<p><b>ファンクション:Function</b> 以下のオプションを選択できます</p> <table border="1" data-bbox="285 1289 1471 1560"> <tr> <td data-bbox="318 1310 427 1423">  </td> <td data-bbox="443 1310 1471 1423"> <p><b>予洗い:Pre Wash</b> 本洗いの前に予洗いを行うことができます。 予洗い機能を使用する場合は液体洗剤ケースに洗剤を入れる必要があります。</p> </td> </tr> <tr> <td data-bbox="318 1457 427 1570">  </td> <td data-bbox="443 1457 1471 1570"> <p><b>追加すすぎ:Extra Rinse</b> この機能を選択すると、すすぎを一回追加します。</p> </td> </tr> </table>		<p><b>予洗い:Pre Wash</b> 本洗いの前に予洗いを行うことができます。 予洗い機能を使用する場合は液体洗剤ケースに洗剤を入れる必要があります。</p>		<p><b>追加すすぎ:Extra Rinse</b> この機能を選択すると、すすぎを一回追加します。</p>	
	<p><b>予洗い:Pre Wash</b> 本洗いの前に予洗いを行うことができます。 予洗い機能を使用する場合は液体洗剤ケースに洗剤を入れる必要があります。</p>					
	<p><b>追加すすぎ:Extra Rinse</b> この機能を選択すると、すすぎを一回追加します。</p>					
 	<p><b>静音運転:Silence</b> 静音運転を使用すると各洗濯プログラムの脱水回転速度が 800 に強制的に変更されます。 また、操作音もキャンセルされます。</p>					
 	<p><b>スチーム:Steam</b> 細菌、ウイルス、バクテリアを取り除き衣類を清潔に保ちます。 「コットン」、「ミックス」、「ベッド・リネン」、「ベビーケア」、4つのプログラムのみ選択できます。 「スチーム」ボタンを押し、このオプションを設定してください。スチーム作動時にドラム内の蒸気が見えます。</p>					

 	<p><b>洗剤自動投入設定: Auto Dose</b></p> <p>「洗剤自動投入」ボタンを押すと表示部に「液体洗剤」と「柔軟剤」表示が点灯いたします。それぞれのマークが点灯した状態で設定オンになり、消灯した状態で設定オフになります。</p> <p>※液体洗剤は約 400ml～450ml、柔軟剤は約 350ml～400ml 投入可能です。</p> <p>洗濯機の電源を入れると「dete」または「soft」のアイコンが表示され、洗剤自動投入表示が点滅する場合、「dete」は液体洗剤が不足していることを意味し、「soft」は柔軟剤が不足していることを意味します。</p> <p>洗剤ケースを引き出して、キャップを開けて、液体洗剤または柔軟剤を Max 線以下まで補充してください。</p>
	<p><b>チャイルドロック: Child Lock</b></p> <p><b>設定方法:</b></p> <p>洗濯開始後「脱水回転速度調整」と「ファンクション」ボタンを同時に 3 秒間長押ししてください。</p> <p>ブザーが鳴り、チャイルドロックが設定されます。</p> <p>チャイルドロック作動時は表示部に「CL」が表示されます。</p> <p>設定中にいずれかのボタンが押された際はチャイルドロック表示ランプが 3 秒間点滅します。</p> <p>プログラム終了時に「CL」と「END」が 10 秒間表示され、チャイルドロック表示ランプが 3 秒間点滅します。</p> <p>※チャイルドロック時、電源 ON/OFF ボタンはロックされません。</p> <p><b>解除方法:</b></p> <p>「脱水回転速度調整」と「ファンクション」ボタンを再度同時に長押ししてください。</p> <p>※電源をオフにした場合、プログラムが終了した際は自動で解除されます。</p> <p>※機種によっては電源を入れ直してもチャイルドロックが掛かっている場合があります。</p> <p>※チャイルドロック機能運転中の子供による誤操作を避けるためのもので、運転前や電源がオフの際は設定できません。</p>
 	<p><b>ブザーオフ: Mute the buzzer</b></p> <div style="display: flex; align-items: center; justify-content: center;">  <span style="margin: 0 10px;">➤</span>  </div> <p style="text-align: center;">プログラムを選択してください。</p> <p style="text-align: right;">「水温調整」ボタンを 3 秒長押しするとブザー機能をミュートできます</p> <p>ブザー機能を作動させるには、「水温調整」ボタンをもう一度水温調整ボタンを 3 秒間長押ししてください。設定は次にリセットするまで維持されます。</p> <p>※ ブザー機能をミュートすると、音が全く鳴らなくなります。</p>
 	<p><b>マイサイクル: Favor</b></p> <p>本機は頻繁に使用するプログラム設定を記憶させることができます。</p> <p>プログラムを選択し、オプションを設定し、洗濯を始める前に「脱水回転速度調整」ボタンを 3 秒長押ししてください。</p> <p>※工場出荷時初期設定ではコットンに設定されています。</p> <p>※一度設定したマイサイクルを削除することはできませんが、上書きすることはできます。</p>
 	<p><b>洗濯物追加: Reload</b></p> <p>運転中に洗濯物を追加することができます。</p> <p>運転中はドラムが回転し、庫内に熱い水が入っており危険なため、ドアを開けることはできません。</p> <p>「START/一時停止」ボタンを 3 秒間長押しし、ドアロックが解除されたら洗濯物の追加を行ってください。</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1.ドラムの回転が止まるまでお待ちください。</li> <li>2.ドアロックが解除されます。</li> <li>3. 洗濯物を追加し、ドアを閉め、「START/一時停止」タンを押してください。</li> </ol> <p>※水位がドラム内の縁を越えているときや水温が高いときは、リロード機能を絶対に使用しないでください。</p>

## 7. メンテナンス

メンテナンスを開始する前に、電源プラグを抜くか、電源を切り、水栓を閉じてください。



### 警告！

- ・洗濯機が損傷したり、有毒ガスが発生したり爆発したりすることを避けるため、溶剤は絶対に使用しないでください。
- ・洗濯機本体に水をかけたり、洗ったりしないでください。
- ・PCMX(クロロキシノール: 抗菌性化合物)を含む洗剤を使用したクリーニングは、絶対に行わないでください。

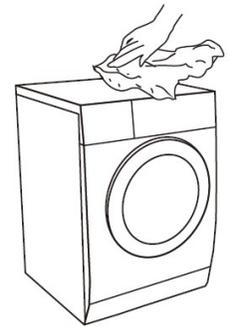
### ■洗濯機表面のクリーニングとメンテナンス

洗濯機を適切にメンテナンスすることで、洗濯機の使用期間を延ばすことができます。

必要に応じて、表面を非研磨性の薄めた中性洗剤でクリーニングしてください。

水や洗剤があふれている場合は、濡れた布ですぐに拭き取ってください。放置するとプラスチック部品の破損や塗装剥がれの原因になります。また、本体に鋭利なものをぶつけないようにしてください。

※ 注: 胃酸(カルボン酸)およびその希釈溶媒または同等物は絶対に使用しないでください。

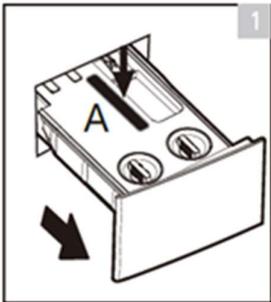
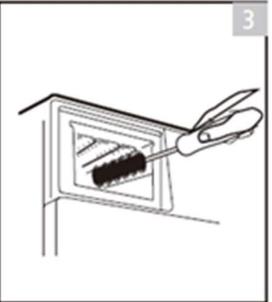
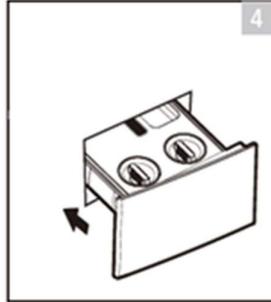


### ■ドラム内部のクリーニング

- ・洗濯槽内部の水アカ、カビ、皮脂、汚れが付着するため、1ヶ月に1度、液体洗濯槽クリーナーで洗浄をおすすめいたします。洗濯槽クリーナーをご使用の際は「コットン」プログラムで運転してください。
- ・クリーナーの使用量に関しては、クリーナーの容器にある指示に従ってください。

### ■洗剤ケースのクリーニング

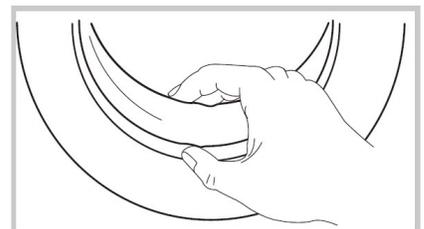
洗剤ケースと溝をきれいにする

			
1. 洗剤ケースを開け、真ん中の  部を下へ押し下げてください。	2. 取手を持ち上げ、洗剤ケースを取り出し、水で洗ってください。	3. 本体側くぼみの内側をブラシ等で掃除してください。	4. 洗剤ケースを元に戻し、所定の位置に押し込んでください。

### ■ドアガスケットとドアガラスのクリーニング

洗濯ごとにドアガスケットとドアガラスをきれいに拭いてください。

水漏れの原因となるため、ドアガスケットに付着した糸くず、洗剤カスなどの異物を取り除いてください。



## ■ドレインフィルターのクリーニング

### 異物を取り除く

ドレインフィルターは小さな異物(ボタン・クリップ・ヘアピン等)を堰き止めています。

フィルターを定期的に清掃して、洗濯機が正常に作動するようにしてください。



汚れ具合と使用頻度に応じて、ドレインフィルターを定期的に点検およびクリーニングする必要があります。排水出来ない場合は、ドレインフィルターに異物が詰まっている場合があるため確認してください。安全ピン、コインなどが排水をブロックしていると異音が出る場合があります。



1. 電源を切った後、右下部のドレインフィルターカバーを開きます。



2. オレンジ色のキャップは「緊急排水ホース」のキャップとなります。



3. 先端のつまみを縦にまっすぐになるように回し、引き抜きます。



4. オレンジ色のキャップを外し、トレイに水抜きをします。水が抜け切りましたら、キャップを付け、元に戻します。



5. ドレインフィルターを左に回して外し、異物等を除去します。



6. 異物を取り除いたら、フィルターを右に回し取り付けてください。最後にカバーを閉じて完了です。



**注意!**

ご使用頂く洗濯コースによっては、排水ポンプ内に熱湯が残っている場合があります。洗濯中はドレインフィルターを絶対に取り外さないでください。洗濯が終了し、排水が完了したのを確認してから、ドレインフィルターカバーを開けてください。ドレインフィルターを洗浄した後は、お子様が誤って取り外してしまうことや、水漏れなどを防止するため、しっかりと閉めて入れてください。

## 8. 故障かな？

問題点	考えられる原因	解決策
洗濯機が動かない	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ ドアがきちんと閉まっていない。</li> <li>・ ドアに洗濯物が挟まっている。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ ドアがきちんと閉まっているか確認してください。</li> <li>・ 洗濯物が挟まっていないか確認してください。</li> </ul>
ドアが開かない	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ ドアロックが作動している。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 電源コンセントを抜き、再度差し込み、電源を入れ直してください。ドアロックが解除される場合があります。</li> </ul>
水漏れしている	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 給水ホース/排水ホースと蛇口/洗濯機の接続が緩んでいる。</li> <li>・ 排水管が詰まっている。</li> <li>・ 洗剤が多過ぎる。</li> <li>・ ドアゴムに異物や洗濯物が挟まっている。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 給水ホースを確認しきつく閉めてください。</li> <li>・ 排水ホースをクリーニングし、必要に応じて修理を依頼してください。</li> <li>・ 給水栓を閉めサービスセンターに連絡してください。</li> </ul>
洗剤ケースに洗剤が残っている	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 洗剤が固まっている。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 洗剤ケースをクリーニングしてください。</li> <li>・ ドラム式専用液体洗剤を使用してください。</li> </ul>
表示ランプやディスプレイが表示されない	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 電源が切断されている。</li> <li>・ コントロール基板に問題がある。</li> <li>・ ハーネスに接続の問題がある。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 電源が落ちていないか、電源プラグが正しく接続されているかどうかを確認してください。</li> <li>・ 解決しない場合は、サービスセンターに連絡してください。</li> </ul>
よく洗えていない	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 衣類の汚れがひどい。</li> <li>・ 洗剤量の不足。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 衣類に合った適切なプログラムを選択してください。</li> <li>・ 洗剤パッケージの指示に従って、適切な量の洗剤を追加してください。</li> </ul>
異音や大きな振動がする	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 輸送用ボルトが取り付けられたままになっている。</li> <li>・ 水平に設置されていない。</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>・ 輸送用ボルトが取り外されているか確認してください。</li> <li>・ 固く水平な場所へ設置されているか確認してください。</li> <li>・ アジャスターの調整がきちんとされているか確認してください。</li> </ul>

## 9. エラーコード

LED ディスプレイ	内容	原因	処置
E30	ドアロックに異常	ドアがきちんと閉まっていない	ドアを閉められた後、再スタートしてください。
		問題が解決しない場合は、サービスセンターに連絡してください。	
E10	注水時の異常	給水されない場合 ・水栓が閉まっているか、給水に時間がかかりすぎている。 ・給水バルブフィルターが詰まっています。 ・給水パイプがねじれています。	水栓を開けるか、給水が正常になるまで待ちます。 給水バルブフィルターを確認してください。 給水ホースを真っ直ぐにしてください。 建物の他の水栓を確認してください。
		問題が解決しない場合は、サービスセンターに連絡してください。	
E21	排水に異常	・排水ホースが詰まっているか、ねじれています。 ・排水ポンプが詰まっています。	排水ホースを清掃し、捻じれている場合は真っ直ぐに直してください。 排水ポンプフィルターを洗ってください。
		問題が解決しない場合は、サービスセンターに連絡してください。	
E12	水位過剰		洗濯機をリセットし再スタートしてください。
EXX	その他エラー		洗濯機をリセットし再スタートしてください。
		問題が解決しない場合は、サービスセンターに連絡してください。	





**日本輸入総販売元 ジンアンドマリー株式会社**

〒335-0031 埼玉県戸田市美女木 5-21-7

TEL: 048-422-1143 FAX: 048-421-1274

e-mail: info@jinandmarry.com ホームページ: <https://jinandmarry.com>